

Fahrzeugdatenträger

Der Volkswagen Service

Für welche Fahrzeuge gilt dieser Serviceplan

Dieser Serviceplan ist für folgende Fahrzeuge gültig:

- CC
- Eos
- Golf
- Golf Cabriolet
- Golf GTD
- Golf GTE
- Golf GTI
- Golf Sportsvan
- Golf Variant
- Jetta
- Passat
- Passat Variant
- Polo
- Scirocco
- Sharan
- The Beetle
- The Beetle Cabriolet
- Tiguan
- Touareg
- Touran
- up!

Die Bedeutung des Serviceplans

Durch die im Umschlag eingeklebten Fahrzeugdaten Abb. 1 ist sichergestellt, dass Sie jederzeit die richtigen Volkswagen Original Teile® in Ihr Fahrzeug einbauen lassen können. Außerdem ist dadurch festgelegt, welche Service-Art für Ihr Fahrzeug in Frage kommt.

- Im Serviceplan wird die Erstzulassung oder das Auslieferungsdatum, die Übergabe-Inspektion, und damit der Beginn der Gewährleistung für Ihr Fahrzeug bestätigt.
- Der Serviceplan sagt Ihnen, wann welcher Service durchgeführt werden muss. Da die durchzuführenden Serviceumfänge von Fahrzeug zu Fahrzeug variieren, können die fahrzeugindividuellen Tätigkeiten beim Fachbetrieb erfragt werden.
- Ihr Fachbetrieb dokumentiert im Serviceplan alle service-relevanten Arbeiten.

Damit Sie den Serviceplan immer zur Hand haben, wenn Sie ihn brauchen, sollte er im Bordbuch aufbewahrt werden.

Bitte denken Sie auch daran, den Serviceplan beim Verkauf des Fahrzeugs dem nächsten Besitzer mitzugeben.

**! WARNUNG**

Unzureichender oder kein Service und das Missachten der Service-Intervalle kann zum Liegenbleiben im Straßenverkehr, zu Unfällen sowie schweren Verletzungen führen.

- Service-Arbeiten beim Fachbetrieb durchführen lassen.
- Betriebsanleitung beachten.

**! HINWEIS**

Volkswagen ist nicht verantwortlich für Schäden am Fahrzeug, die aufgrund von minderwertigem Kraftstoff, falscher Ölart, unzureichendem Service oder mangelnder Teileverfügbarkeit entstehen.

**i** Regelmäßige Service-Arbeiten am Fahrzeug dienen nicht nur der Werterhaltung des Fahrzeugs, sondern tragen auch zur Betriebs- und Verkehrssicherheit bei. Lassen Sie deshalb Service-Arbeiten gemäß den Vorgaben der Wartungstabelle durchführen. Ihr Fachbetrieb berät Sie gern.

**WICHTIG!**  
Gewährleistung und Kulanzansprüche  
des VW-Regelmäßiger Wartung  
in Ihrem VW-Audi-Betrieb.



3G0012701SB

3G0012701SB

|   |                   |         |              |  |
|---|-------------------|---------|--------------|--|
| 1 | WVWZZZ3CZFP416936 | DDAA    |              |  |
| 2 | 3G548Y            | HLBMT   | 140 KW       |  |
|   | PZP LR7H          | T0      | TDI D6F DDAA |  |
| 3 | X0A B0A F94       | G1A H4H | J0B DE5 Q4H  |  |
|   | V0A 1AT 1G0       | 1XX     | 5RQ 5SL TR1  |  |
|   | 3FU 3S1 8T8       | Q16     | I8H 8GV      |  |
|   | 1ZA L34           | OYF G01 | 7MM          |  |
| 4 | 1JA               |         |              |  |

Abb. 1 1: Fahrzeug-Identifizierungsnummer; 2: Fahrzeugtyp, Motorleistung, Getriebe; 3: Motorkennbuchstabe, Getriebekennbuchstabe, Lacknummer, Innenausstattung; 4: Mehr-Ausstattungen, PR-Nummern.

|                                            |                                                                                                                                                               |
|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Übergabe-Inspektion wurde durchgeführt am: | Datum der Auslieferung/Erstzulassung: a)                                                                                                                      |
| <br>141/48291<br>81476 München             | <br>Christenstraße 86-88<br>81476 München<br>Telefon +49 (0)89-75 90 20<br>Telefax +49 (0)89-759 36 31<br>www.christ-schowalter.de<br>Telefonnummer 187 20990 |
| Stempel des Volkswagen Partners            | Stempel des Volkswagen Partners                                                                                                                               |

a) Je nachdem, was zuerst eintrifft.

Service-Nachweis 1

|                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ja / Nein. Durchgeführt wurde:                                                                                                                                                              | Ja / Nein. Zusatzarbeiten – Wechsel von:                                                                                                                                     |
| <input checked="" type="checkbox"/> Ölwechsel-Service                                                                                                                                       | <input checked="" type="checkbox"/> AdBlue®                                                                                                                                  |
| <input checked="" type="checkbox"/> Inspektion                                                                                                                                              | <input checked="" type="checkbox"/> Bremsflüssigkeit                                                                                                                         |
| <input checked="" type="checkbox"/> mit Motorölwechsel                                                                                                                                      | <input checked="" type="checkbox"/> Dielektrikstofffilter                                                                                                                    |
| <input checked="" type="checkbox"/> mit erweitertem Inspektionsumfang                                                                                                                       | <input checked="" type="checkbox"/> Getriebeöl: DSG®, ATF                                                                                                                    |
| <input checked="" type="checkbox"/> LongLife Motoröl verwendet                                                                                                                              | <input checked="" type="checkbox"/> Haldekupplung: Öl                                                                                                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> Korrosions- und Dichtheitsprüfung der Erdgasanlage                                                                                                      | <input checked="" type="checkbox"/> Keilrippenriemen                                                                                                                         |
| <input checked="" type="checkbox"/> Prüfung der Scheinwerfer-Einstellung                                                                                                                    | <input checked="" type="checkbox"/> Luftfiltereinsatz                                                                                                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> Reparaturempfehlung                                                                                                                                     | <input checked="" type="checkbox"/> Reifenfüllflasche (Dichtmittel)                                                                                                          |
| <input checked="" type="checkbox"/> Kundenwunsch (auch auf dem Auftrag vermerken)                                                                                                           | <input checked="" type="checkbox"/> Staub- und Pollenfiltereinsatz                                                                                                           |
| Service durchgeführt am: 24.11.2015                                                                                                                                                         | <input checked="" type="checkbox"/> Zahnriemen                                                                                                                               |
| bei km-Stand: 28463                                                                                                                                                                         | <input checked="" type="checkbox"/> Zündkerzen                                                                                                                               |
| Rechnungsnummer: 16448                                                                                                                                                                      | <input type="checkbox"/> .....                                                                                                                                               |
| Service durchgeführt von:  136/64319 Volkswagen Zentrum Karlsruhe GmbH 76189 Karlsruhe Tel. 0721-57099-0 | LongLife Mobilitätsgarantie:  136/64319 Volkswagen Zentrum Karlsruhe GmbH 76189 Karlsruhe |
| Stempel des Fachbetriebs                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                              |

|                                                                    |                       |
|--------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Ihre nächsten Service-Termine                                      |                       |
| Service-Ereignis                                                   | Zusatzarbeiten        |
| <input checked="" type="checkbox"/> nach Service-Intervall-Anzeige |                       |
| oder                                                               |                       |
| am (Datum): 11.2017                                                | am (Datum): 11.2017   |
| oder                                                               | oder                  |
| bei (km-Stand): 58463                                              | bei (km-Stand): 58463 |

Dokumentation der Karosserieprüfung

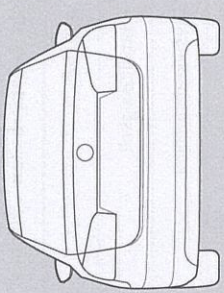
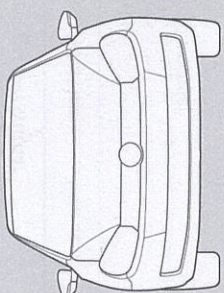
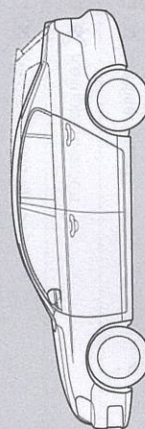
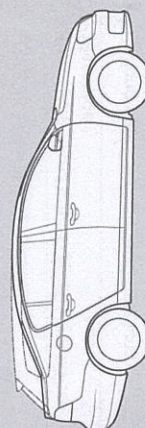
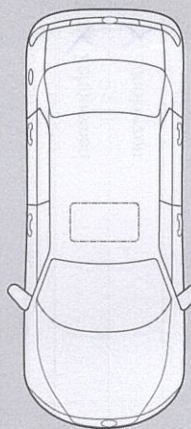
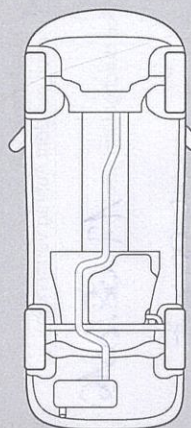
|                                                                                   |                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |
|  |   |
|  |   |

Abb. 3 Prinzipdarstellung. Gilt für alle Fahrzeuge und Karosserieformen.

Ihr Fachbetrieb markiert in Abb. 3 beschädigte Teile durch folgende Symbole:

- ✕ Kratzer    ○ Beule/Delle    □ Korrosion    △ Steinschlag

|                          |                                                             |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Mängel festgestellt?     | Ja: <input type="checkbox"/> Nein: <input type="checkbox"/> |
| Beschreibung der Mängel: |                                                             |
|                          |                                                             |
|                          |                                                             |
|                          |                                                             |
|                          |                                                             |
| Stempel des Fachbetriebs |                                                             |

# Service-Nachweis 2

|                                                                                           |                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ja / Nein. Durchgeführt wurde:                                                            | Ja / Nein. Zusatzarbeiten – Wechsel von:                                                                |
| <input checked="" type="checkbox"/> Ölwechsel-Service                                     | <input type="checkbox"/> AdBlue®                                                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> Inspektion                                            | <input type="checkbox"/> Bremsflüssigkeit                                                               |
| <input checked="" type="checkbox"/> mit Motorölwechsel                                    | <input type="checkbox"/> Dieselmotorschaltfilter                                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> mit erweitertem Inspektionsumfang                     | <input checked="" type="checkbox"/> Getriebeöl: DSG®, ATF                                               |
| <input checked="" type="checkbox"/> LongLife Motoröl verwendet                            | <input type="checkbox"/> Haldekupplung: Öl                                                              |
| <input checked="" type="checkbox"/> Korrosions- und Dichtheitsprüfung der Erdgasanlage    | <input type="checkbox"/> Keilrippenriemen                                                               |
| <input checked="" type="checkbox"/> Prüfung der Scheinwerfer-Einstellung                  | <input type="checkbox"/> Luftfiltereinsatz                                                              |
| <input checked="" type="checkbox"/> Reparaturempfehlung                                   | <input type="checkbox"/> Reifenfüllflasche (Dichtmittel)                                                |
| <input checked="" type="checkbox"/> Kundenwunsch (auch auf dem Auftrag vermerken)         | <input checked="" type="checkbox"/> Staub- und Pollenfiltereinsatz                                      |
| Service durchgeführt am: 17.08.2016                                                       | <input type="checkbox"/> Zahnriemen                                                                     |
| bei km-Stand: 59455                                                                       | <input checked="" type="checkbox"/> Zündkerzen                                                          |
| Rechnungsnummer: 24516                                                                    | <input type="checkbox"/> .....                                                                          |
| Service durchgeführt von:                                                                 | LongLife Mobilitätsgarantie:                                                                            |
|        |                      |
| 136/64319<br>Volkswagen Zentrum<br>Karlsruhe GmbH<br>76189 Karlsruhe<br>Tel. 0721-57939-0 | 136/64319<br>Volkswagen Zentrum<br>Karlsruhe GmbH<br>76189 Karlsruhe<br>Stempel des Volkswagen Partners |

|                                                                    |                       |
|--------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Ihre nächsten Service-Termine                                      | Zusatzarbeiten        |
| Service-Ereignis                                                   |                       |
| <input checked="" type="checkbox"/> nach Service-Intervall-Anzeige |                       |
| oder                                                               |                       |
| am (Datum): 08.2018                                                | am (Datum): 08.2017   |
| oder                                                               | oder                  |
| bei (km-Stand): 89450                                              | bei (km-Stand): 89450 |

# Dokumentation der Karosserieprüfung

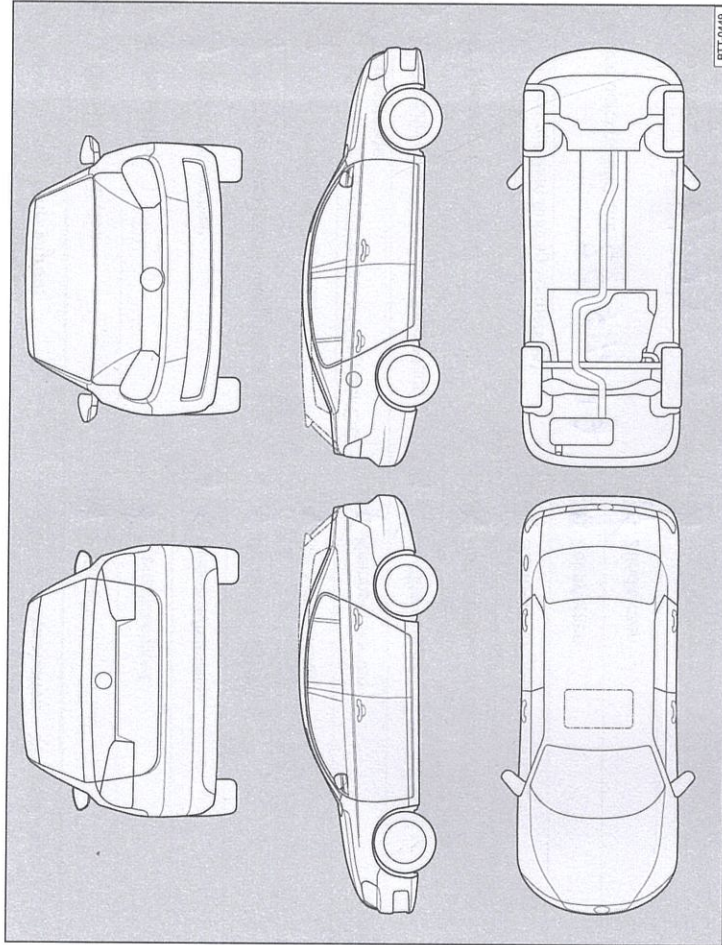


Abb. 4 Prinzipdarstellung. Gilt für alle Fahrzeuge und Karosserieformen.

Ihr Fachbetrieb markiert in Abb. 4 beschädigte Teile durch folgende Symbole:

- ✕ Kratzer
- Beule/Delle
- Korrosion
- △ Steinschlag

|                          |                              |                                |
|--------------------------|------------------------------|--------------------------------|
| Mängel festgestellt?     | Ja: <input type="checkbox"/> | Nein: <input type="checkbox"/> |
| Beschreibung der Mängel: |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |

3G0012701SB

## Dokumentation der Karosserieprüfung

| Ihre nächsten Service-Termine                                                                     |                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Service-Ereignis                                                                                  | Zusatzarbeiten                                              |
| innerhalb Service-Intervall-Anzeige<br>oder<br>am (Datum): .....<br>oder<br>bei (km-Stand): ..... | .....<br>am (Datum): .....<br>oder<br>bei (km-Stand): ..... |

**Abb. 5** Prinzipdarstellung. Gilt für alle Fahrzeuge und Karosserieformen.

Ihr Fachbetrieb markiert in **Abb. 5** beschädigte Teile durch folgende Symbole:

|           | Beule/Delle | Korrosion | Steinschlag |
|-----------|-------------|-----------|-------------|
| ✕ Kratzer |             |           |             |

| Mängel festgestellt?     | Ja: <input type="checkbox"/> | Nein: <input type="checkbox"/> |  |
|--------------------------|------------------------------|--------------------------------|--|
| Beschreibung der Mängel: |                              |                                |  |
|                          |                              |                                |  |
|                          |                              |                                |  |
|                          |                              |                                |  |
|                          |                              |                                |  |
|                          |                              |                                |  |

Stempel des Fachbetriebs

## Dokumentation der Karosserieprüfung

| Ihre nächsten Service-Termine                                                                                                                                |                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Service-Ereignis                                                                                                                                             | Zusatzarbeiten                                                                                   |
| <p><input checked="" type="checkbox"/> nach Service-Intervall-Anzeige</p> <p>oder</p> <p>am (Datum): 10.11.18</p> <p>oder</p> <p>bei (km-Stand): 112.000</p> | <p>Brennstoffleistung</p> <p>am (Datum): 04.11.18</p> <p>oder</p> <p>bei (km-Stand): 119.000</p> |

**Abb. 6** Prinzipdarstellung. Gilt für alle Fahrzeuge und Karosserieformen.

Ihr Fachbetrieb markiert in **Abb. 6** beschädigte Teile durch folgende Symbole:

**x** Kratzer

☐ Beule/Delle☐ Korrosion

Δ Steinschlag

| Mängel festgestellt?     | Ja: <input type="checkbox"/> | Nein: <input type="checkbox"/> |
|--------------------------|------------------------------|--------------------------------|
| Beschreibung der Mängel: |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |

Stempel des Fachbetriebs

## Dokumentation der Karosserieprüfung

| Ihre nächsten Service-Termine                                                                                                 | Zusatzarbeiten                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Service-Ereignis<br>Nach Service-Intervall-Anzeige<br>oder 10.18<br>am (Datum): .....<br>oder<br>bei (km-Stand): 131000 ..... | .....<br>am (Datum): .....<br>oder<br>bei (km-Stand): ..... |

The image contains six line drawings of a car, arranged in two rows of three. The top row shows the car from the front, side, and rear perspectives. The bottom row shows the car from the top, and two three-quarter perspectives (front-left and front-right). The drawings are simple line art, showing the basic outline and some internal details like windows, wheels, and the engine compartment. The car appears to be a small, boxy hatchback or sedan from the mid-20th century.

**Abb. 7** Prinzipdarstellung. Gilt für alle Fahrzeuge und Karosserieformen.

Ihr Fachbetrieb markiert in Abb. 7 beschädigte Teile durch folgende Symbole:

**x Kratzer**

☐ Beule/Delle

☐ Korrosion

Δ Steinschlag

| Mängel festgestellt?     | Ja: <input type="checkbox"/> | Nein: <input type="checkbox"/> |
|--------------------------|------------------------------|--------------------------------|
| Beschreibung der Mängel: |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |
|                          |                              |                                |

Stempel des Fachbetriebs

3G0012701SB